



NBRO

NATIONAL BUILDING RESEARCH ORGANISATION ජාතික ගොඩනැගිලි පර්යේෂණ සංවිධානය

තොසිය කටුඹ මූර්යාපදිංචි නිරුවම

No. 99/1, Jawatta Road, Colombo 05.

අංක. 99/1, ජාවට්ත පාර, කොළඹ 05.

இல. 99/1, ஜாவத்தை வீதி, கோழும்பு 05.

Tel./දු.කු./தொ.பே - 0112552220

Fax/ஒக්ස்/தொ.ந - 0112589943

Warning level 1: Color Code:	Watch Yellow	Since the rainfall within the past 24 hours has exceeded 75mm, if the rain continues, be watchful on the possibility of landslides, slope failures, rock falls, cutting failures and ground subsidence. පසු ගිය පැය 24 කුල වර්ෂාපනය 75mm ඉක්මවා ඇති බැවින්, වර්ෂාව නවුදරවන් පවතී නම් නායායුම්, බැවුම් කඩා වැට්ටීම්, ගල් පෙරදීම්, පස්කාජේඩ් කඩා වැට්ටීම් සහ පොලොව ගිලා බැඳීම් අවධානම පිළිබඳ විමිසිලුමන් වන්න.
Warning level 2: Color Code:	Alert Amber	Since the rainfall within the past 24 hours has exceeded 100 mm, if the rains continue, be on alert on the possibility of landslides, slope failures, rock falls, cut failures and ground subsidence, being ready to evacuate to a safe location if the need arises. පසු ගිය පැය 24 කුල වර්ෂාපනය 100 mm ඉක්මවා ඇති බැවින්, වර්ෂාව නවුදරවන් පවතී නම් නායායුම්, බැවුම් කඩා වැට්ටීම්, ගල් පෙරදීම්, පොලොව ගිලා බැඳීම් සහ පස්කාජේඩ් කඩා වැට්ටීම් අවධානම පිළිබඳ අවධානයන් සිට අවශ්‍ය වුවහාන් ආරක්ෂාකාරී තැනැකට යාමට සූදානම් වන්න.
Warning level 3: Color Code:	Evacuation Red	Since the rainfall within the past 24 hours has exceeded 150 mm, if the rains continue, evacuate to a safe location to avoid the risk of landslides, slope failures, rock falls, cutting failures and ground subsidence. පසු ගිය පැය 24 කුල වර්ෂාපනය 150mm ඉක්මවා ඇති බැවින්, වර්ෂාව නවුදරවන් පවතී නම් නායායුම්, බැවුම් කඩා වැට්ටීම්, ගල් පෙරදීම්, පොලොව ගිලා බැඳීම් සහ පස්කාජේඩ් කඩා වැට්ටීම් අනුරුදු විශිෂ්ට ආරක්ෂිත ස්ථානයකට යන්න.
Warning level 4: Color Code:	Disaster Black	Since the rainfall within the past 24 hours has exceeded 200 mm, if the rains continue, evacuate to a safe location to avoid the risk of landslides, slope failures, rock falls, cutting failures and ground subsidence. පසු ගිය පැය 24 කුල වර්ෂාපනය 200mm ඉක්මවා ඇති බැවින්, වර්ෂාව නවුදරවන් පවතී නම් නායායුම්, බැවුම් කඩා වැට්ටීම්, ගල් පෙරදීම්, පොලොව ගිලා බැඳීම් සහ පස්කාජේඩ් කඩා වැට්ටීම් අනුරුදු විශිෂ්ට ආරක්ෂිත ස්ථානයකට යන්න.

Locations for Potential Risk නයයුතුම් අවදනම ප්‍රතිචාර හක්‍රී ප්‍රදේශ අංශය මධ්‍යස්ථානය			
District	Level 1 (Yellow)	Level 2 (Amber)	Level 3 (Red)
Badulla		Haputhale and Haldummulla Divisional Secretariat Division(s) (DSD) and surrounding areas.	
Hambantota	Walasmulla, Katuwana, Okewela and Beliatta Divisional Secretariat Division(s) (DSD) and surrounding areas.		
Kandy	Ududumbara, Yatinuwara and UduNUwara Divisional Secretariat Division(s) (DSD) and surrounding areas.	Thumpane Divisional Secretariat Division(s) (DSD) and surrounding areas.	
Kegalle	Aranayake, Yatiyanthota, Kegalle, Mawanella and Galigamuwa Divisional Secretariat Division(s) (DSD) and surrounding areas.		
Matara	Mulatiyana, Dickwella, Matara Four Gravets, Pasgoda, Kirinda Puhulwell, Hakmana, Kotapola, Akuressa, Athuraliya, Malimbada, Welipitiya, Thihagoda, Pitabedda, Kamburupitiya, Weligama and Devinuwara Divisional Secretariat		

	Division(s) (DSD) and surrounding areas.		
Ratnapura	<p>Pelmadulla, Kiriella, Kahawatta, Nivithigala and Ayagama</p> <p>Divisional Secretariat Division(s) (DSD) and surrounding areas.</p>	<p>Elapatha, Kolonna, Godakawela, Weligepola, Balangoda, Imbulpe, Eheliyagoda, Ratnapura, Kuruwita, Openayake and Kalawana</p> <p>Divisional Secretariat Division(s) (DSD) and surrounding areas.</p>	

Note: ↑shifted one level up, ↑↑shifted two levels up, ↓shifted one level down, ↓↓shifted two levels down.

*Newly added with the last update

Special Note: These warning levels are issued based on the cumulative rainfall received to respective areas and given weather forecast by meteorological department of Sri Lanka

Areas and places which need special attention

All mountainous areas, manmade cut slopes and roads within the relevant DS divisions

අදුන ප්‍රදේශීය ලේකම් කෙතියා තුළ පිහිටි කළකර බඩුම් හාස් ආග්‍රිත ප්‍රදේශ තුළ පිහිටි නිර්මිත

gpuNjr nrayf gphptpDs;shd rfy kiyg;ghq;fhd gFjpfs;; kw;Wk; ntl;lg;gl;l epyr; rha;Tfs;;

Specially: All the landslide susceptible areas previously identified by NBRO.

විශේෂ: ජනික ගෙඩනග්‍රිල පර්යේෂණ සංවිධාය විසින් ත්‍යාගුම් අවදානමක් ඇති ලෙස පුර්වයෙන් හදුනගැන ඇති ප්‍රදේශ

tpNrlkhf: NBR0tpdhy; Kd;dh; milahsg;gLj;jg;gl;l kz;rhpTf;fhd VjepiyAs;s rfy gpuNjrq;fs;;

විශේෂ සටහන: කරුණාකර මෙම නායකුම් පිළිබඳ සූර්ව අනුරුදු හැඟවීම් කාලෝසිමාව තුළ පහත කරුණු වෙන ඕස්සි අවධානය යොමු කරන්න.

1. පහත දැක්වෙන නායුම් සුරුව ලක්ෂණ පිළිබඳ සලෙකීමින් වන්න.

- ▶ පොලුවේ ඇති වන ඉරි නායුම්, ගැහුරට හැරුණු පැල්ම හා පොලුවේ ගිලා බැසීම්
 - ▶ කුමයෙන් ඇලුවේ යන ගස්, විදුලි කණු, වැව්වල් හා දුරකථන කුළුණු ආදිය
 - ▶ ගොඩනැගිලුවල ගෙවීම හා බින්තිම ඇතිවන පිපරුම් හා ඒවායේ කුම්ක වර්ධනය විම්
 - ▶ එක්වර ජල උපන් ඇතිවේ හෝ පෙර ප්‍රවීනි ජල උපන්බාරවේ, අවසිරවේ හෝ නායිවීම

2. එවන් නායුතාමක පූර්ව ලක්ෂණ දක්නට ලැබෙන ප්‍රදේශ විලින් භාජු ඉක්මනීන් ඉවත් වන්න.

3. ඒවා අමතරව අනුතුරට හාජනය වියහැකි යායී අනුමාන කරන ප්‍රදේශ වල ඒවා වන පුද්ගලයින් වැඩි වශයෙන් පරික්ෂාකාරී වියයුතු අතර දැඩි වර්තා තත්ත්වය තවදුරටත් පැවතුනුහාත් සුරක්ෂිත ස්ථානයක් කරා ක්ෂණිකව ඉවත්ව යාමට සූදානම් සිටිය යුතුය.

Special Note: During this Landslide Early Warning period, please pay attention to the following:

- #### 1. Pay your attention to the following pre landslide signs.

- Development of cracks on the ground, deepened cracks and ground subsidence
 - Slanting of trees, electrical posts, fences and telephone posts
 - Cracks in the floors and walls of buildings which are built at slopes
 - Sudden appearance of springs, emerging muddy water, blockage or disappearance of existing springs

2. People should move immediately away from the areas where they noticed the above pre-landslide signs.

3. Furthermore, people living in landslide susceptible areas should be extra vigilant and should be ready to move quickly to safe places if heavy rain continues.

Note: Communities are advised to follow the instructions given by National Building Research Organization and Disaster Management Center.

வினாக்களில் மன்றசரிவு மற்றும் சரிக்கை காலப்பகுதியில் பின்வருவனவுண்டால் கவனம் எடுக்கவும்

1. பின்வரும் மன்சாலை முன் ஆறிதறிகளையிட்டு கவனத்தை செலுத்தவும்.

- நிலத்தில் வெடிப்பு உருவாகுதல், குழமாகும் வெடிப்புகள் மற்றும் தரை உள்ளிருக்கங்கள்.
 - மரங்கள்,மின் கம்பங்கள், வேலிகள், மற்றும் தொலைபேசிக் கம்பங்கள் சாய்வடைதல்.
 - சாய்வுகளில் அமைந்துள்ள கட்டிடங்களின் தரைமற்றும் கவர்களில் வெடிப்புகள் உருவாகுதல்.
 - நிலத்திலிருந்து திமிரென நீருற்றுகள், சேற்று நீர் தோன்றுதல் மற்றும் தற்போதுள்ள நீருற்றுகள் தடைப்படுதல் அல்லது இல்லாது போதுதல்.

2. மன்றாவிக்கு முன்னரான அறிகுறிகளை கொண்ட இடங்களிலிருந்து உடனடியாக மக்கள் அப்பால் நகர வேண்டும்.

3. மேலும், பாதிப்பு ஏதுநிலையுள்ள பகுதிகளில் வாழும் மக்கள் மேலதிக விழிப்புடன் இருக்கவேண்டும் என்பதுடன் கடும் மறை தொருமாயின் விரைவாக பாதுகாப்பான இடங்களுக்கு நகர ஆயத்தமாகவும் இருக்கவேண்டும்.

குறிப்பு: தயவுசெய்து தேசிய கட்டிட துராய்ச்சி நிறுவனம் மற்றும் அனர்த்த முகாமைத்துவ நிலையம் என்பவர்தான் துறிவுறுத்தல்களை பின்பற்றவும்

Previous Message ID: LEWM-08-11-2023-1500-49

Issued by:  Duty Officer	Approved by:  Director - LRRMD	09-11-2023, 15:00 hrs Date and time issued
---	---	---

Landslide Research and Risk Management Division

National Building Research Organisation



Automated Landslide Early Warning Map

Landslide Early Warning Center

National Building Research Organisation, Sri Lanka

